

Assembly for coupling an adaptor with a medical container

The present invention relates to an assembly comprising an adaptor capable of being coupled to a medical container the opening of which is defined by a collar. The assembly of the invention allows the coupling of the
5 adaptor with medical containers provided with collars of varying outer diameters. Such medical containers may be vials containing a pharmaceutical product, for which the opening is closed by a septum. For example, the assembly of the invention allows for multiple aseptic needle piercing with an
10 injection device to be filled with part of the product contained in two medical containers of collars of different diameters.

In this application, the distal end of a component or apparatus must be understood as meaning the end furthest from the hand of the user and the proximal end must be understood as meaning the end closest to the hand of
15 the user, with reference to the injection device intended to be used with said component or apparatus. As such, in this application, the distal direction must be understood as the direction of injection with reference to the injection device, and the proximal direction is the opposite direction, i.e. the direction of the transfer of the product from the vial to the injection device.

20 One of the ways to improve health is to immunize entire populations against a number of diseases. To date, injection administration is the most common method of administering vaccines.

From a supply chain perspective, the most efficient vaccine packaging is a multidose container such as multidose vial, that is to say, vial
25 that may contain up to 10, 100 or 1000 doses of vaccine, one dose being intended for one patient. These vials are usually closed by a septum. In preparation of an injection of a vaccine, the user pierces the septum of the vial with the needle of an empty syringe, he then fills the syringe with one dose of vaccine and proceeds to the injection of the vaccine to the patient.

30 As such, multidose vials imply that the septum of the vial be pierced successively a high number of times, namely as many as the number of doses present in the vial. In order to ensure safe injections, the sterility of both the septum and the inside of the vial should be maintained during the whole time the vial is used.

35 Anyway, in locations where it is difficult to maintain favorable hygienic conditions such as remote locations which are far from towns and from

hospital facilities, the multidose vials may be handled and manipulated at ambient air and without specific conditions. In such cases, the pharmaceutical product stored in the vial may be contaminated either by the ambient air sucked each time a dose is removed from the vial, or by contaminants, coming from
5 the outer surface of the septum or the vial, and introduced by the successive piercings with the needle of the empty syringe used.

In addition, in regions where there is limited or potentially no supply of energy to power cooling equipment such as a refrigerator, the multidose vials may be maintained in cold conditions by simple contact with ice packs. As time
10 goes by, part of the ice may melt and turn into water, and the septum of the multidose vials may be in contact with such water that could turn in a favorable medium for bacteria or fungus.

To avoid injecting contaminated pharmaceutical product or vaccine to patients, current medical regulations recommend disposing a vial used in a
15 remote medical program after a certain time period, for example 28 days, even if some pharmaceutical product remains in the vial. Consequently, it may happen that a multidose vial, such as for example a 10-dose vial, is opened and that only three doses are used, for vaccinating three patients only, the remaining content of the vial being wasted because not intended to be
20 administered in a sufficiently short time after opening of the vial in order to guaranty the vaccine or drug sterility.

Vaccination campaigns can therefore be made difficult in some regions and a significant proportion of vaccines may be wasted by the time they reach their target. This has an unacceptable cost to the health organizations in
25 charge of immunization campaigns. In addition, it may happen that in case of vaccination campaigns, or pandemic, hundreds of patients need to be vaccinated in a very short time, in locations where it is difficult to maintain favorable hygienic conditions such as remote locations which are far from towns and from hospital facilities.

30 Adaptors exist that are to be mounted on the collar of a medical container such as a vial, and that help carrying out the successive piercings of the septum in optimal hygienic conditions. Such adaptors are described in the international application WO2013115728 which is incorporated by reference and is included in the present application. Adaptors according to this document
35 include a gripping member for securing the adaptor on the collar, and a pierceable elastomeric piece, facing the septum when the adaptor is mounted

on said collar. As a consequence, introducing the needle of an injection device in the medical container implies that the needle pierces and traverses the elastomeric piece in the first place. During this step, the needle mechanically rubs against the material forming the elastomeric piece and is cleaned, as the
5 potential bacteria are wiped out from the needle when said needle penetrates the elastomeric piece.

The elastomeric piece of the adaptor may prevent or limit potentially contaminated ambient air to be sucked into the vial due to the vacuum resulting of the dose removal. For example, the elastomeric piece may
10 be self-resealing.

In addition, when the collar of the medical device is closed by a septum, once the needle protrudes out of the elastomeric piece of the adaptor, it directly enters the septum of the medical container and may therefore not be contaminated by foreign elements. The needle is not in contact with ambient air
15 when it successively penetrates the pierceable elastomeric piece and then the septum.

The user may repeat the piercing step with the needle of a new empty injection device until all the doses contained in the medical container are removed.

20 Anyway, depending on the number of doses they contain, all the multidose vials do not have the same dimensions and volume. A 100-doses vial will present bigger dimensions than a 10-doses vial. In particular, the collar of a 100-doses vial will show a bigger outer diameter than the collar of a 10-doses vial. In addition, the volume of a single dose strongly depends on the vaccine
25 and its formulation, and different vaccines may show different dose volumes.

In order to simplify supply-chain of remote medical programs, it would be desirable to provide an adaptor capable of being coupled to medical containers provided with collars of varying outer diameters, rather than having to provide the healthcare worker with two or more different types of adaptors.

30 Furthermore, the same level of assembly and safety should be maintained regardless the diameter of the collar of the vial used.

Finally, such an adaptor should be obvious to use without any particular training for the user or healthcare worker while maintaining optimal hygienic conditions during assembly.

35 A first aspect of the present invention is an assembly comprising :

- a connecting member capable of being axially mounted on a first collar defining an opening of a first medical container, said first collar having an outer diameter D1, said connecting member having an axial through hole for access to said opening of said first medical container, said connecting member
5 having an outer diameter D2, with D1 strictly less than D2,

- an adaptor comprising :

o a gripping member capable of being laterally mounted on either said connecting member or on a second collar defining an opening of a second medical container, said
10 second collar having an outer diameter D2, said second gripping member having a central hole for access to said opening of said second medical container,

o a pierceable elastomeric piece, fixed with respect to said gripping member, arranged so as to face said through
15 hole or central hole when said gripping member is mounted on said connecting member or on said second medical container,

- a protecting envelope comprising a rigid shell substantially surrounding said connecting member and said adaptor in a storage position of
20 the assembly, in which the connecting member is separate from the adaptor, said rigid shell being closed by a removable film,

wherein said assembly further comprises temporary fixing means for preventing said connecting member from escaping from said rigid shell when said film is removed.

25 The adaptor and the connecting member of the assembly of the invention are intended to be mounted on medical containers, such as an ampoule, a bottle or a conventional vial for storing pharmaceutical products, in particular multidose vials for vaccines. For sake of simplicity, the present invention will be described with a vial 1 as shown on Figures 1A-1C. Such a
30 vial 1 generally comprises a tubular barrel 2 having a longitudinal axis A, closed at an end and having a collar 3 at the opposite end, said collar 3 defining an opening 3a, the opening 3a being closed by a septum 4 on the example shown. Usually, the septum 4 is fixedly attached to the collar 3 of the vial 1 by a peripheral band 5, said peripheral band 5 leaving a part of the septum 4, herein
35 called outer surface 4a of the septum, directly facing the outside of the vial 1, namely the outside environment.

According to the present application, by "outer diameter" of the collar of the medical container intended to be used with the adaptor of the invention, is meant the greatest outer diameter, such as for example the diameter shown as D on Figure 1B.

5 The connecting member of the assembly of the invention is intended to be mounted on a medical container, such as a vial of Figures 1A-1C having a collar with an outer diameter D1, while the gripping member of the assembly of the invention is intended to be mounted either on said connecting member, or on a medical container, such as a vial of Figures 1A-1C having a
10 collar with an outer diameter D2.

When present, the septum 4 is usually made of a material impermeable to gas and liquid and it seals hermetically the content of the vial 1. The septum 4 is also pierceable by the needle of an injection device intended to be filled with the product contained in the vial, said septum 4 being
15 accessible to said needle via its outer surface 4a.

The medical containers intended to be used with the assembly of the invention may alternatively have openings closed by a membrane. Alternatively, the medical containers may be free of any septum or closing membrane and the openings may not be closed at all.

20 Depending on the number of doses it contains, the medical container, such as a vial 1, may show different dimensions. For example, among existing conventional vials, some show an outer diameter of 20 mm and others show an outer diameter of 13 mm.

The assembly of the invention, which comprises a connecting
25 member onto which the gripping member may be laterally mounted, allows to use two at least sorts of medical containers having two different outer diameters, for example D1 and D2. This is particularly valuable in remote medical programs where a high number of medical devices have to be shipped through very poor communication axis.

30 With the assembly of the invention, a medical container, such as a vial, having a collar of outer diameter D2 may be directly coupled to the gripping member of the adaptor of the assembly of the invention, like in the already existing adaptors. When a medical container having a collar with a smaller outer diameter D1 is required, the assembly of the invention provides a
35 piece, namely the connecting member, allowing the coupling of this medical container having a collar of smaller outer diameter D1, with the same adaptor

of the assembly of the invention. Indeed, a medical container with a collar of outer diameter D1 may be mounted onto the connecting member of the assembly of the invention in a first step, said connecting member being then mounted onto the gripping member of the adaptor of the assembly of the invention in a second step. In addition, the connecting member, thanks to the temporary fixing means, may not escape or drop off the envelope of the assembly, when said envelope is being opened, and it therefore cannot be contaminated by falling on the ground. As a consequence, the coupling of a medical container having a collar of outer diameter D1 to the connecting member may take place in excellent hygienic conditions. In addition, thanks to the presence of the protecting envelope, the adaptor of the assembly of the present invention may be mounted on a vial without direct contact between the user's hands and the adaptor.

"Rigid" shell means in accordance with the present application that the shell shows a limited flexibility if a pressure is applied thereon, but does not collapse under its own weight.

In the present application, "pierceable" means that the elastomeric piece, and the septum when present, may be pierced and traversed by the needle of an injection device such as a syringe, an auto-injector, or a reconstitution device, for example for administering a pharmaceutical product such as a drug or a vaccine.

The assembly of the invention allows introducing the needle of an injection device inside two medical containers of collars of different diameters in favorable hygienic conditions multiple successive times. Indeed, when the user decides to fill in an empty syringe with a dose of drug contained in a medical container, he simply mounts the adaptor of the assembly of the invention on the collar of the medical container by means of the gripping member, or by means of both the connecting member and the gripping member, depending on the value of the outer diameter of the collar of the medical container to be used. Once the adaptor is mounted on the collar of the medical container, the pierceable elastomeric piece faces the opening of the medical container.

Then, as seen above, introducing the needle of an injection device into the medical container implies piercing the pierceable elastomeric piece of the adaptor in the first place. During this step, the needle mechanically rubs against the material forming the pierceable elastomeric piece and it is cleaned, as potential bacteria are wiped from the needle when said needle penetrates

the pierceable elastomeric piece. In addition, once the needle protrudes out of the elastomeric piece of the adaptor, it directly enters the opening of the medical container and may therefore not be contaminated by foreign elements. Moreover, in embodiments where the pierceable elastomeric piece is self-resealing, no potentially contaminated outside air is sucked into the medical container despite the vacuum resulting from the dose withdrawal.

The user may repeat the piercing step with the needle of a new empty syringe until all the doses contained in the medical container are removed.

10 In embodiments, said connecting member and said adaptor being laterally spaced from one another within said shell, the temporary fixing means comprise laterally extending ridges located on an inner wall of said shell capable of cooperating with a surface of said connecting member, so that when said removable film is removed, said connecting member is maintained within
15 said shell. The connecting member remains therefore preserved from ambient atmosphere and potential contaminants, even when the envelope is opened after removing the removable film.

In embodiments, said assembly further comprises engagement means for preventing rotation of said connecting member with respect to said gripping member when said gripping member is mounted on said connecting member. The user is therefore assured that the connecting member is correctly assembled and positioned with respect to the gripping member and in particular, with respect to the pierceable elastomeric piece. These engagement means may also prevent removal of a medical container secured in the adaptor
20 and may bring stability to the medical container inside the connecting member and the gripping member.

In embodiments, said engagement means comprise at least a surface located on an outer wall of the connecting member and a corresponding surface located on an inner wall of the gripping member, said
30 surface and corresponding surface being capable of cooperating together for preventing rotation of said connecting member with respect to said gripping member when said gripping member is mounted on said connecting member.

In embodiments, the gripping member is a lateral clipping member comprising a U-shaped element intended to be engaged on said connecting
35 member or on said second collar via the open part of the U-shaped element,

the curved part of the U-shaped element partially surrounding said connecting member or second collar.

In embodiments, the connecting member comprises releasable snap-fitting means capable of cooperating with said first collar so as to mount
5 said connecting member on said first collar. For example, the snap-fitting means comprise flexible legs provided on the connecting member, said flexible legs being capable of radially outwardly deflecting at the time said first collar is clipped onto the connecting member, and then of coming back to a rest position in which they secure said collar on said connecting member. Such flexible legs
10 may then be for example manually deflected by the user if necessary, in order to remove said first collar from the connecting member.

In embodiments, the adaptor further comprises locking means for preventing the release of said snap-fitting means once said gripping member is mounted on said connecting member. In embodiments, the locking means are
15 located on the gripping member. For example, when the snap-fitting means are under the form of flexible legs, the locking means may comprise shapes located on the gripping member, said shapes engaging said flexible legs when the gripping member is mounted on the connecting member, so that said legs are no more deflectable.

20 In embodiments, the elastomeric piece is lodged within a recess designed on the gripping member. In other embodiments, the adaptor further comprises an outer cap substantially surrounding said gripping member, the elastomeric piece being lodged within a recess designed on the outer cap.

In embodiments, the opening of the medical container to be used
25 being closed by a septum, said septum having an outer surface directed towards the outside of the medical container, the elastomeric piece is designed so as to be in contact with the outer surface of the septum when said adaptor is mounted on said collar.

Preferably, the elastomeric piece has a design, shape, and location
30 on the adaptor, allowing a part of it to be in contact, in particular in close contact, with the outer surface of the septum when said adaptor is on mounted on a collar the opening of which is closed by a septum.

In such embodiments, the adaptor of the assembly of the invention then allows piercing the septum of the medical container in excellent hygienic
35 conditions multiple successive times. Indeed, when the user decides to fill in an empty syringe with a dose of drug contained in a medical container, he simply

mounts the adaptor of the invention on the collar of the medical container by means of the gripping member, or by means of both the connecting member and the gripping member, depending on the value of the outer diameter of the collar of the medical container to be used. Once the adaptor is mounted on the collar of the medical container, the pierceable elastomeric piece of the adaptor
5 is in contact, for example in tight contact, with the outer surface of the septum of the medical container.

In embodiments, the surface of the elastomeric piece is complementary to the whole outer surface of the septum. As such, whatever
10 the piercing location of the elastomeric piece of the adaptor by the needle, the user is ensured that the distal tip of the needle will directly pierce the septum after being passed through the elastomeric piece. Therefore, said distal tip is not in contact with ambient air or with other elements that would be trapped between the outer surface of the septum and the surface of the elastomeric
15 piece. In particular, in such embodiments, the outer surface of the septum and the complementary surface of the elastomeric piece match each other in such a way that they are in intimate contact together on their entire surface and lead to a closed, air-tight interface.

In embodiments, the outer cap may be designed so as to press
20 said elastomeric piece onto said outer surface of the septum, when said adaptor is mounted on a collar closed by a septum. Such embodiments ensure that the outer surface of the septum and the complementary surface of the elastomeric piece are in tight contact together and that no ambient air is trapped between the outer surface of the septum and the complementary
25 surface of the elastomeric piece. The distal tip of the needle may not enter in contact with other elements than the elastomeric piece and the septum when it successively traverses the elastomeric piece and the septum. Furthermore, the interface between the septum and the elastomeric piece is now sealed :no ambient air can be sucked into the medical container when the needle is
30 removed from the elastomeric piece and the medical container septum.

In embodiments, the assembly further comprises a fixing system for preventing releasing of said gripping member from said connecting member or said second collar. The fixing system may comprise snap-fitting means. Such
35 embodiments ensure that the adaptor is not separated from the medical container. The excellent hygienic conditions of the medical container are therefore maintained.

Another aspect of the invention is a kit comprising an assembly as described above, a first medical container provided with a first collar of outer diameter D1 and a second medical container provided with a second collar of outer diameter D2. In embodiments, the first collar and the second collar are
5 both closed by a septum.

A further aspect of the present invention is an assembly comprising:

- a connecting member adapted to be axially mounted on a first collar defining an opening of a medical container, the first collar having an outer diameter D1, the connecting member having an axial through hole for access to
10 the opening of the medical container, the connecting member having an outer diameter D2, with D1 less than D2,

- an adaptor comprising :

- o a gripping member adapted to be laterally mounted on the connecting member, the gripping member having a
15 central hole for access to the through hole of the connecting member,

- o a pierceable elastomeric piece, fixed with respect to the gripping member, arranged so as to face the through hole when the gripping member is mounted on the
20 connecting member,

- a protecting envelope comprising a rigid shell substantially surrounding the connecting member and the adaptor in a storage position of the assembly, in which the connecting member is separate from the adaptor, the rigid shell being closed by a removable film,

- wherein the assembly further comprises a first engagement portion for engaging the connecting member and preventing the connecting member from escaping from the rigid shell when the film is removed.

The connecting member and the adaptor may be laterally spaced from one another within the shell and the first engagement portion may
30 comprise laterally extending ridges located on an inner wall of the shell adapted to cooperate with the surface of the connecting member, so that when the removable film is removed, the connecting member is maintained within the shell.

The assembly may further comprise a second engagement
35 portion for preventing rotation of the connecting member with respect to the gripping member when the gripping member is mounted on the connecting

member. The second engagement portion may comprise at least one first surface located on an outer wall of the connecting member that engages at least one corresponding second surface located on an inner wall of the gripping member, the at least one first surface and at least one corresponding second surface being capable of cooperating together for preventing rotation of the connecting member with respect to the gripping member when the gripping member is mounted on the connecting member.

The gripping member may be a lateral clipping member comprising a U-shaped element adapted to engage the connecting member via the open part of the U-shaped element, the curved part of the U-shaped element partially surrounding the connecting member.

The connecting member may comprise at least one releasable snap-fitting member adapted to cooperate with the first collar so as to mount the connecting member on the first collar and may include at least one locking member for preventing the release of the at least one snap-fitting member once the gripping member is mounted on the connecting member. The at least one locking-member may be located on the gripping member.

The elastomeric piece may be lodged within a recess on the gripping member.

The adaptor may further comprise an outer cap substantially surrounding the gripping member, wherein the elastomeric piece is lodged within a recess on the outer cap.

A further aspect of the present invention is a kit comprising an assembly as described above, a first medical container provided with a first collar of outer diameter D1 and a second medical container provided with a second collar of outer diameter D2. The first collar and the second collar may both be closed by a septum.

A still further aspect of the present invention is an assembly comprising:

- a connecting member adapted to be axially mounted on a first collar defining an opening of a first medical container, the first collar having an outer diameter D1, the connecting member having an axial through hole for access to the opening of the first medical container, the connecting member having an outer diameter D2, with D1 less than D2,
- an adaptor comprising :

- a gripping member adapted to be laterally mounted on a second collar defining an opening of a second medical container, the second collar having an outer diameter D2, the gripping member having a central hole for access to the opening of the second medical container,
- a pierceable elastomeric piece, fixed with respect to the gripping member, arranged so as to face the central hole when the gripping member is mounted on the second medical container,

10 - a protecting envelope comprising a rigid shell substantially surrounding the connecting member and the adaptor in a storage position of the assembly, in which the connecting member is separate from the adaptor, the rigid shell being closed by a removable film,

 - wherein the assembly further comprises a first engagement
15 portion for engaging the connecting member and preventing the connecting member from escaping from the rigid shell when the film is removed.

 The gripping member may be a lateral clipping member comprising a U-shaped element adapted to engage the second collar via the open part of the U-shaped element, the curved part of the U-shaped element partially
20 surrounding the second collar.

 The present invention will now be described in greater detail based on the following description and the appended drawings in which :

 Figures 1A-1C are respectively a perspective view, a partial side view and a partial cross section view of a vial on which the gripping member and/or the connecting member of the assembly of the invention is to be
25 mounted,

 Figure 2 is a cross section view of an embodiment of the assembly of the invention in the storage position,

 Figures 3A-3C are respectively a perspective view, a top view, and
30 a bottom view of the connecting member of the assembly of Figure 2,

 Figures 4A-4C are respectively a perspective view, a top view, and a bottom view of the gripping member of the adaptor of the assembly of Figure 2,

 Figures 5A-5C are respectively a top view, a side view, and a
35 bottom view of the gripping member mounted and secured on the connecting member of the assembly of Figure 2,

Figure 6 is a perspective view of the protecting envelope of the assembly of Figure 2,

Figure 7 is a cross section view taken along line I-I' of Figure 2,

Figure 8 is a cross section view of the assembly of Figure 2 once
5 the film of the envelope has been removed and with the connecting member mounted on a vial of outer diameter D1,

Figure 9 is a cross section view of the assembly of Figure 8 with the gripping member mounted on the connecting member,

Figures 10 and 11 are side views showing the step of mounting the
10 adaptor of assembly of Figure 2 onto a vial of outer diameter D2,

Figure 12 is a cross section view of the adaptor of Figure 2 mounted on a vial of outer diameter D2.

With reference to Figure 2 is shown an assembly 100 in accordance with an embodiment of the invention, in a storage position. The
15 assembly 100 comprises a connecting member 20 and an adaptor 10 intended to be coupled to a collar of a medical container such as a vial of Figures 1A-1C, along a longitudinal axis A' (see Figure 2), in alignment of longitudinal axis A of the medical container. The assembly 100 further comprises a protecting envelope 50 surrounding the connecting member 20 and the adaptor 10. The
20 adaptor 10 is capable of being coupled to collars of two different outer diameters, such as D1 and D2, with D1 strictly less than D2, if necessary by means of the connecting member 20. The adaptor 10 comprises a gripping member 30 and a pierceable elastomeric piece 40.

The elastomeric piece 40 may be made of a material impermeable
25 to gas and liquid capable of flexing under pressure. For example, the elastomeric piece has a thickness ranging from 1 to 8 mm, preferably from 2 to 4 mm. The elastomeric piece may show a hardness ranging from 10 to 100 Shore A, preferably from 40 to 70 Shore A, measured according to DIN 53505.

Suitable materials for the elastomeric piece 40 of the adaptor of the
30 invention include natural rubber, acrylate-butadiene rubber, cis-polybutadiene, chloro or bromobutyl rubber, chlorinated polyethylene elastomers, polyalkylene oxide polymers, ethylene vinyl acetate, fluorosilicone rubbers, hexafluoropropylene-vinylidene fluoride-tetrafluoroethylene terpolymers, butyl rubbers, polyisobutene, synthetic polyisoprene rubber, silicone rubbers,
35 styrene-butadiene rubbers, tetrafluoroethylene propylene copolymers,

thermoplastic-copolyesters, thermo-plastic elastomers, or the like or a combination thereof.

Preferably, the elastomeric piece is self-resealing and it automatically seals the hole produced by the piercing of the needle, automatically and rapidly, for example in less than 0.5 seconds, once the
5 needle is removed from the elastomeric piece. This automatic closure step may occur a high number of times, in particular as many times as required for removing the numerous doses of product initially present in the multidose vial 1. Suitable materials for self-resealing elastomeric piece of the adaptor of the
10 invention include synthetic polyisoprene, natural rubber, silicone rubber, thermo-plastic elastomers, or the like or a combination thereof.

In embodiments, the elastomeric piece may further comprise a material including antiseptic agents, such as silver ions or copper ions. For example, silver salt or copper salt may be covalently linked to a polymer matrix
15 present in the material comprised in the elastomeric piece. Alternatively, silver salts or copper salts may be introduced as a load during the manufacturing of the polymer present in the material comprised in the elastomeric piece. For example, the polymer matrix may be selected from silicone rubber, butyl rubber and/or halogenobutyl rubber. In embodiments, the elastomeric piece comprises
20 a material comprising a silicone rubber including silver ions : such products are commercially available from the company Momentive Performance Materials under the tradenames "Statsil®" or "Addisil®". In embodiments, the elastomeric piece may consist in a material including silver ions, such as silicone rubber including silver ions. In other embodiments, the elastomeric piece may consist
25 in a material including copper ions.

Elastomeric pieces of the adaptor of the assembly of the invention, comprising a material including antiseptic agents, such as silver ions or copper ions, show antiseptic and hydrophobic properties. The growth of bacteria is therefore directly prevented at the surface of the elastomeric piece. Moisture
30 formation is also prevented, thereby further reducing the growth of bacteria. As a consequence, when a needle pierces an elastomeric piece of the adaptor of the invention comprising a material including antiseptic agents, such as silver ions or copper ions, in view of entering a vial for removing a dose of product from said vial, the risk of contamination of the vial content is reduced.

35 Alternatively or in combination, the elastomeric piece may comprise a coating comprising an antiseptic agent, such as chlorhexidine di-acetate. For

example, the elastomeric piece may comprise a butyl rubber or a halogenobutyl rubber coated with a coating comprising chlorhexidine di-acetate. Such a coating may be obtained by UV cross-linking. The antiseptic action of such a coating may occur within minutes and such a coating may therefore be able to
5 clean a contaminated needle during its insertion within the elastomeric piece.

For example, a solution of chlorhexidine di-acetate may be applied on the elastomeric piece before being submitted to UV cross-linking. Such kind of coatings are very interesting as they have fast kinetic (within minutes) and therefore can clean a needle during its insertion within the elastomeric piece.

10 In embodiments not shown, the elastomeric piece is lodged within a recess designed in the gripping member 30.

In the example shown, the adaptor 10 further comprises an outer cap 41, substantially surrounding the gripping member 30, and a cover 42 located on top of the outer cap 41. As will appear from the description below,
15 the outer cap 41 and the cover 42 are optional pieces of the adaptor of the assembly of the invention. Although the embodiment described in the following description comprises such an outer cap 41 and such a cover 42, the assembly of the invention may not contain such elements.

In the storage position of the assembly 100, as shown in Figure 2,
20 the gripping member 30, the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the cover 42 are aligned on longitudinal axis A', while the connecting member 20 is aligned on longitudinal axis B', parallel to longitudinal axis A', but laterally spaced with respect to longitudinal axis A' along a lateral direction called L.

In the example shown, the elastomeric piece 40 is lodged in a
25 central hole of the outer cap 41 in which it remains fixed by friction and/or snap-fitting means (not shown). The elastomeric piece 40 has globally the shape of a flat cylinder. In embodiments where the vial 1 to be coupled to the adaptor 10 comprises a septum, the elastomeric piece 40 may have a surface which is complementary to that of the septum 4, so that this surface is tightly and
30 intimately in contact with the outer surface 4a of the septum 4 once the vial is coupled to the adaptor 10. No foreign elements may be present between the distal face of the elastomeric piece 40 and the outer surface 4a is cleaned and protected. In the embodiments where the elastomeric piece 40 is self-resealing, a tight and intimate contact with the outer surface 4a of the septum 4 also
35 allows preventing potentially contaminated ambient air to be sucked into the vial after each dose removal.

The outer cap 41 is attached to the gripping member 30 by fixing means such as snap-fitting means (not shown). In embodiments not shown, the outer cap 41 and the gripping member 30 are made as a single part. The cover 42 is rotationally attached to the outer cap 41 and is useful for protecting the elastomeric piece 40 during the storage of the adaptor 10.

For clarity's sake, in the present description, a "front" side and a "rear" side of the connecting member, the gripping member and of the adaptor in general will be defined, as respectively the parts directed to the left of Figure 2 for the "front" side, and the parts directed to the right of Figure 2, for the "rear" side.

In its storage position as shown on Figure 2, the assembly 100 further comprises a protecting envelope 50 surrounding the connecting member 20, and the adaptor 10, namely the gripping member 30, the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the cover 42. The protecting envelope 50 includes a rigid shell 51 and a removable film 52.

With reference to Figures 3A-3C, the connecting member 20 will now be described in detail. The connecting member 20 comprises a ring 21, having a partially tubular wall 22 showing a height suitable for surrounding the collar 3 of a first vial 1a (see Figure 8) of outer diameter D1. The tubular wall 22 globally defines a through hole 24 having a diameter slightly greater than D1, so that the collar 3 of a first vial 1a of outer diameter D1 may be received inside said through hole 24. In the example shown, the tubular wall 22 is provided with three distally extending legs 23 which are radially outwardly deflectable, regularly distributed along the circumference of the tubular wall 22. In other embodiments not shown, only two distally extending flexible legs, or on the contrary more than three such legs, like four or five legs, may be present. With reference to Figures 3A-3C, each distally extending leg 23 is provided with an inner rim 23a provided with a distal tapered face 23b and a proximal face 23c. As will appear later from the description below, the three distally extending flexible legs 23 allow an axial clipping of the ring 21, and therefore of the connecting member 20, onto a collar 3 of outer diameter D1. In its proximal region, the tubular wall 22 is further provided with a plurality of partial ridges forming an annular rim 25. The annular rim 25 is further provided in the front part of the ring 21 with two transversal surfaces 26 defining two opposite parallel ridges 27 aligned on the lateral direction. The ring 21 is further provided

in its rear part with a transversal surface 28 and two shoulders 29, each located on a side of said transversal surface 28.

In addition, in its circular rear part, the ring 21 defines an outer diameter corresponding to diameter D2.

5 With reference to Figures 4A-4C, the gripping member 30 will now be described in detail. The gripping member 30 is a lateral gripping member and comprises a U-shaped body 31, having a partially tubular wall 32 showing a height suitable for surrounding the collar 3 of a second vial 1b (see Figures 1A-1C), this time of outer diameter D2, with two lateral walls 32b terminated by
10 front free ends 32a corresponding to the ends of the branches of the U, the U-shaped body 31 therefore forming a clipping member. The partially tubular wall 32 further defines a central hole 34 having a diameter slightly greater than D2, so that a collar 3 of outer diameter D2, or the connecting member 20, may be received inside the hole 34 (see Figures 5A and 5B). Close to each free end
15 32a, the tubular wall 32 is provided on its outer surface with a peg 33. In its circular portion, the partially tubular wall 32 is further provided on its outer surface with a rear projection 35, and on its inner surface with a front projection 37. The partially tubular wall 32 is further provided with two curved rims 32c extending inwardly, one on each side of said front projection 37. Each free end
20 32a is further provided with a front projection forming a radial rim 36.

 With reference to Figures 5A-5C, the gripping member 30 may be mounted onto the connecting member 20. In such a position, the circular rear part of the ring 21 is received within the central hole 34 defined by the partially tubular wall 32 of the U-shaped body 31, as shown on Figure 5A. In addition, in
25 such a position, the parallel ridges 27 of the ring 21 are in abutment against the lateral walls 32b of the U-shaped body 31 of the gripping member 30, the transversal surface 28 of the connecting member 20 is engaged between the curved rims 32c of the gripping member 30. Indeed, as shown in Figure 5A, the transversal surface 28 and the curved rims 32c have complementary shapes.
30 In addition, each shoulder 29 (Figure 3B) of the connecting member 20 faces a curved rim 32c of the gripping member 30. Because of the engagement of the complementary shapes of the transversal surface 28, the curved rims 32c and the shoulders 29, the connecting member 20 is locked in rotation with respect to the gripping member 30. The mounting of the gripping member 30 onto the
35 connecting member 20 is only possible in the particular arrangement shown in Figures 5A, 5B and 5C. The parallel ridges 27, the transversal surface 28 and

the shoulder 29 of the ring 21, together with the lateral walls 32b and the curved rims 32c of the U-shaped body 31 therefore form engagement means for preventing rotation of the connecting member 20 with respect to the gripping member 30 around their respective longitudinal axis. In addition, these engagement means ensure the correct position of the connecting member 20 with respect to the gripping member 30.

With reference to Figure 5B, when the gripping member 30 is mounted onto the connecting member 20, the distal end 22a of the tubular wall 22 is in distal abutment against the radial rims 36 of the gripping member 30. In embodiments, the gripping member 30 may be secured to the connecting member 20 in a permanent way.

In addition, with reference to Figure 5C, in the position where the gripping member 30 is mounted onto the connecting member 20, the distal end of each distally extending leg 23 of the connecting member 20 abuts onto a surface of the gripping member 30, either one of the radial rims 36 or the front projection 37, the reason of which will be explained later.

With reference to Figure 6, the rigid shell 51 of the protecting envelope 50 will now be described in detail. "Rigid" shell means in accordance with the present application that the shell shows a limited flexibility if a pressure is applied thereon, but does not collapse under its own weight. For example, the shell is made of a thermoplastic material.

As shown on Figures 2 and 6, the rigid shell 51 has a three dimensional shape allowing it to surround the connecting member 20 and the adaptor 10, namely the gripping member 30, the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the cover 42 in the example shown. The rigid shell 51 serves as a protection element of the connecting member 20 and of the adaptor 10, in the storage position of the assembly 100.

In embodiments where the outer cap and the cover are not present, the rigid shell 51 has a three dimensional shape allowing it to surround the connecting member 20, the gripping member 30 and the elastomeric piece 40.

With reference to Figure 6, the rigid shell 51 comprises a rear lodging 53 capable of receiving the adaptor 10, and a front lodging 54 capable of receiving the connecting member 20. Two proximal ridges 55 extending laterally from the front end towards the rear end of the rigid shell 51, on a determined distance only, only one being visible on Figure 6, are provided, one on each lateral wall of the front lodging 54. Between the rear lodging 53 and the

front lodging 54 is provided a central lodging 56, the inner wall of which is free of any ridges.

The use of the assembly 100 in connection with a first vial 1a of Figures 1A-1C with a collar 3 having an outer diameter D1 and with a second
5 vial 1b of Figures 1A-1C with a collar 3 having an outer diameter D2 will now be explained with reference to Figures 2-12.

The assembly 100 is provided to the user in its storage position as shown on Figure 2, with the connecting member 20 and the adaptor 10, namely the gripping member 30, the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the
10 cover 42 in the example shown, imprisoned into the protecting envelope 50.

In such a storage position, the rigid shell 51 is closed by the removable film 52. The adaptor 10, namely the gripping member 30, the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the cover 42 in the example shown, are lodged within the rear lodging 53. The connecting member 20 is lodged
15 within the front lodging 54 of the rigid shell 51. As shown on Figure 7, in the storage position of the assembly 100, the ridges 27 of the ring 21 of the connecting member 20 are in distal abutment onto the laterally extending proximal ridges 55 of the front lodging 54 of the rigid shell 51.

Once the user is ready to proceed to the withdrawal of a dose of
20 product contained in a vial (1a, 1b) having a collar of outer diameter D1 or D2, he first removes the removable film 52 in order to open the protecting envelope 50. During this step, thanks to the fact that the ridges 27 of the ring 21 of the connecting member 20 are in distal abutment onto the laterally extending proximal ridges 55 of the rigid shell 51, the connecting member 20 remains
25 attached to the rigid shell 51 and does not drop off on the ground. This especially prevents users from using contaminated connecting members which may carry contamination to the interface between the elastomeric piece 40 and the opening 3, and septum 4 of the medical container, if present. The handling of the connecting member 20 is therefore possible in excellent hygienic
30 conditions.

Anyway, the connecting member 20 is not definitively fixed to the rigid shell 51. Indeed, the user may detach the connecting member 20 from the rigid shell 51 by sliding the ring 21 laterally towards the gripping member 30 until the ridges 27 escape from the proximal ridges 55. As a consequence, the
35 ridges 27 of the connecting member 20 and the proximal ridges 55 of the rigid

shell 51 form temporary fixing means for preventing the connecting member 20 from escaping from the rigid shell 51 when the film 52 is removed.

The use of the assembly 100 in connection with a first vial 1a of Figures 1A-1C with a collar 3 having an outer diameter D1 will now be explained with reference to Figures 2-9.

Once the user has removed the film 52 from the protecting envelope 50, he seizes the first vial 1a provided with a collar 3 having an outer diameter D1. The connecting member 20 is still lodged into the front lodging 54 of the rigid shell 51, thanks to the ridges 27 being in distal abutment onto the proximal ridges 55, as explained above in reference to Figure 7. The user then directs the collar 3 of the first vial 1a in the proximal direction towards the distal end of the ring 21 of the connecting member 20. The collar 3 comes in contact with the distal tapered faces 23b of the distally extending legs 23 of the connecting member 20. As the user continues pushing the first vial 1a in the proximal direction, the distally extending legs 23 deflect radially outwardly and the collar 3 of the first vial 1a reaches the through hole 24 defined by the ring 21, until it gets engaged therein, as shown in Figure 8. In the position shown in this Figure, the connecting member 20 is mounted onto the collar 3 of the first vial 1a, with the distal end of the collar 3 in distal abutment on the proximal faces 23c of the distally extending legs 23, and the proximal end of the collar 3 in proximal abutment onto the annular rim 25 of the tubular wall 22. The connecting member 20 is nevertheless for the moment releasably secured onto the collar 3 of the first vial 1a. Indeed, the distally extending legs 23 may still be radially outwardly deflected manually by a user, if necessary, in order to remove the collar 3 of the first vial 1a from the connecting member 20. The distally extending legs 23 therefore form releasable snap-fitting means for mounting the connecting member onto the collar of the first vial 1a.

In a further step, the user then moves the connecting member 20 and the first vial 1a mounted thereon in the lateral direction towards the gripping member 30 as shown by arrow F in Figure 8. At the beginning of the movement, the user may be guided by the proximal ridges 55 of the rigid shell 51 in order to do so.

Since the connecting member 20 is engageable into the gripping member 30, as explained with reference to Figures 5A-5C, the gripping member 30 is therefore laterally mounted onto the connecting member 20, as shown in Figure 9. In addition, thanks to the cooperation of the ridges 27, the

transversal surface 28 and the shoulders 29 of the ring 21 with the lateral walls 32b and the curved rims 32c of the U-shaped body 31, the connecting member 20 and the gripping member 30 are locked in rotation one with respect to the other. Moreover, the cooperation of these engagement means minimizes the impact of manufacturing tolerances and allows a strong and reliable assembly between the connecting member 20 and the gripping member 30. The first vial 1a is therefore correctly aligned and secured on the gripping member 30 and, in the example shown, on the elastomeric piece 40, the outer cap 41 and the cover 42 of the adaptor 10. In particular, the elastomeric piece 40 faces the opening of the collar 3, and, on the example shown, the septum 4 closing this opening.

Furthermore, as seen above with respect to Figure 5C, the distal ends of the distally extending legs 23 of the connecting member 20 are now in abutment and radially blocked by either the radial rims 36 or the front projection 37 of the gripping member 30. Indeed, the distally extending legs 23 may no more be deflected radially outwardly. These distally extending legs 23 also show a very high resistance to breakage, in particular due to this abutment. The radial rims 36 and the front projection 37 of the gripping member 30 therefore form locking means for preventing the release of snap-fitting means formed by the distally extending legs 23. These locking means prevent removal of the first vial 1a from the connecting member 20 once the gripping member 30 of the adaptor 10 is mounted onto the connecting member 20. No accidental removal of the vial 1a is therefore possible when the vial 1a is in use. Furthermore, in embodiments not detailed, the gripping member 30 can be placed in an active state, where it restricts the lateral movement of the connecting member 20. The vial 1a is therefore locked into the connecting member 20 by the locking means while the connecting member is locked into the gripping member 30 which is in an active state. The vial 1a is thus permanently mounted into the adaptor 10 and the user is ensured that the vial 1a has not been tampered. In this embodiment, the adaptor 10 also acts as an anti-tampering means.

Thanks to the presence of the envelope 50 and of the temporary fixing means of the assembly 100 of the invention, the mounting of a first vial 1a into the adaptor 10 can be realized in excellent hygienic conditions. Indeed, no direct contact is required between the user's hands and the different elements of the assembly, the user only holding the bottom of the first vial 1a in

one hand and the rigid shell 50 in the other hand. This is particularly valuable during remote medical programs where hygienic conditions may be challenging.

In order to withdraw a dose of product from the first vial 1a, the user
5 then removes the rigid shell 51 from the rest of the assembly 100, namely from the adaptor 10, with its gripping member 30 mounted on the connecting member 20, said connecting member 20 being itself mounted onto the first vial 1a. The user then pierces the elastomeric piece 40 and the septum 4 with the
10 needle of an injection device (not shown) and he proceeds to the withdrawal of the dose of a product. This step may be repeated as many times as the number of doses of product present in the first vial 1a.

Introducing the needle of an injection device into the first vial 1a implies piercing and traversing the elastomeric piece of the adaptor in the first place. During this step, the needle mechanically rubs against the material
15 forming the elastomeric piece and it is cleaned, as potential bacteria are wiped from the needle when said needle penetrates the elastomeric piece. In addition, once the needle protrudes out of the elastomeric piece of the adaptor, it directly enters the septum of a first vial 1a and may therefore not be contaminated by foreign elements. In particular thanks to the engagement means and locking
20 means, the first vial 1a is correctly positioned into the adaptor 10 and it is not allowed to move relatively from the axis A' through which the needle penetrates the elastomeric piece. The engagement means and locking means therefore help completing a safe dose withdrawal from the first vial 1a.

The use of the assembly 100 in connection with a second vial 1b of
25 Figures 1A-1C with a collar 3 having an outer diameter D2 will now be explained with reference to Figures 2-7 and 10-12.

With reference to Figure 10, once the user has removed the film 52 from the protecting envelope 50, he seizes the second vial 1b provided with a collar 3 having an outer diameter D2. The connecting member 20 is still lodged
30 into the front lodging 54 of the rigid shell 51, thanks to the ridges 27 being in distal abutment onto the proximal ridges 55, as explained above in reference to Figure 7.

The user then directs the collar 3 of the second vial 1b in the proximal direction towards the central lodging 56 of the rigid shell 51 as shown
35 by arrow G of Figure 10. The central lodging 56 is free of any gripping member and its inner wall is free of any ridges. Once the collar 3 of outer diameter D2

has reached the central lodging 56, the user pushes the second vial 1b laterally towards the gripping member 30. The gripping member 30 is therefore laterally mounted onto the collar 3 of diameter D2 of the second vial 1b, as shown on Figures 11 and 12.

5 As shown on Figure 12, the connecting member 20 is not in use, but it does not prevent the use of the adaptor 10 with a second vial 1b having a collar of outer diameter D2. However, the connecting member 20 may be removed from the rigid shell 51.

10 The second vial 1b is therefore correctly aligned on the gripping member 30 and, in the example shown, on the elastomeric piece 40, outer cap 41 and cover 42 of the adaptor 10. In particular, the elastomeric piece 40 faces the opening of the collar 3, and on the example shown the septum 4 closing this opening.

15 In order to withdraw a dose of product from the second vial 1b, the user then removes the rigid shell 51 from the gripping member 30, elastomeric piece 40, outer cap 41 and over 42. The user then pierces the elastomeric piece 40 and then the septum 4 with the needle of an injection device (not shown) and he proceeds to the withdrawal of the dose of a product. As shown above, during this step, the needle mechanically rubs against the material
20 forming the elastomeric piece and it is cleaned, as potential bacteria are wiped from the needle when said needle penetrates the elastomeric piece. In addition, once the needle protrudes out of the elastomeric piece of the adaptor, it directly enters the septum of the vial 1 and may therefore not be contaminated by foreign elements.

25 This step may be repeated as many times as the number of doses of product present in the second vial 1b.

30 The assembly of the invention allows securing the same adaptor on two different sorts of medical containers, with different dimensions of collar, such as pharmaceutical vials containing a plurality of doses of vaccines. In particular, these two different medical containers may show collars having different outer diameters. For example, if two sizes of vials for a certain vaccine exist, such as 10-doses vial having a collar with an outer diameter of D1, and 30-doses vial having a collar with an outer diameter of D2, the assembly of the invention allows using these two sizes of vials with the same adaptor, with the
35 same level of safety and stability, and without particular training of the user. A second adaptor, with a gripping member of different size/dimensions is not

necessary. The assembly of the invention is therefore particularly useful to simplify the supply-chain of remote medical programs such as immunization, in locations where it is difficult to maintain excellent hygienic conditions.

CLAIMS

1. Assembly (100) comprising :

- a connecting member (20) capable of being axially mounted on a first collar defining an opening of a first medical container (1a), said first collar
5 having an outer diameter D1, said connecting member having an axial through hole (24) for access to said opening of said first medical container, said connecting member having an outer diameter D2, with D1 strictly less than D2,
- an adaptor (10) comprising :
 - 10 o a gripping member (30) capable of being laterally mounted on either said connecting member or on a second collar defining an opening of a second medical container (1b), said second collar having an outer diameter D2, said gripping member having a central hole (34) for access to said opening of said second medical
15 container,
 - 20 o a pierceable elastomeric piece (40), fixed with respect to said gripping member (30), arranged so as to face said through hole (24) or central hole (34) when said gripping member is mounted on said connecting member or on said second medical container,
 - a protecting envelope (50) comprising a rigid shell (51) substantially surrounding said connecting member (20) and said adaptor (10) in a storage position of the assembly, in which the connecting member is separate from the adaptor, said rigid shell being closed by a removable film
25 (52),
 - wherein said assembly further comprises temporary fixing means (27; 55) for preventing said connecting member (20) from escaping from said rigid shell (51) when said film (52) is removed.

2. Assembly (100) according to claim 1, wherein said connecting
30 member (20) and said adaptor (10) being laterally spaced from one another within said shell, the temporary fixing means comprise laterally extending ridges (55) located on an inner wall of said shell capable of cooperating with a surface (27) of said connecting member, so that when said removable film is removed, said connecting member is maintained within said shell.

35 3. Assembly (100) according to claim 1 or 2, further comprising engagement means (26, 32b) for preventing rotation of said connecting

member with respect to said gripping member when said gripping member is mounted on said connecting member.

4. Assembly (100) according to claim 3, wherein said engagement means comprise at least a surface (26, 27, 28, 29) located on an outer wall of the connecting member (20) and a corresponding surface (32b, 32c) located on an inner wall of the gripping member (30), said surface and corresponding surface being capable of cooperating together for preventing rotation of said connecting member (20) with respect to said gripping member (30) when said gripping member is mounted on said connecting member.

5. Assembly (100) of any one of claims 1 to 4, wherein said gripping member (30) is a lateral clipping member comprising a U-shaped element (31) intended to be engaged on said connecting member (20) or on said second collar (3) via the open part of the U-shaped element, the curved part of the U-shaped element partially surrounding said connecting member or second collar.

6. Assembly (100) of any one of claims 1 to 5, wherein the connecting member (20) comprises releasable snap-fitting means (23) capable of cooperating with said first collar so as to mount said connecting member on said first collar.

7. Assembly (100) according to claim 6, further comprising locking means (36, 37) for preventing the release of said snap-fitting means (23) once said gripping member is mounted on said connecting member.

8. Assembly (100) according to claim 7, wherein said locking means (36, 37) are located on said gripping member.

9. Assembly (100) according to any one of claims 1 to 8, wherein the elastomeric piece is lodged within a recess designed on the gripping member.

10. Assembly (100) according to any one of claims 1 to 9, wherein said adaptor further comprising an outer cap (41) substantially surrounding said gripping member (30), the elastomeric piece is lodged within a recess designed on the outer cap (41).

11. Kit comprising an assembly according to any one of claims 1-10, a first medical container provided with a first collar of outer diameter D1 and a second medical container provided with a second collar of outer diameter D2.

12. Kit according to claim 11, wherein the first collar and the second collar are both closed by a septum.